

UNITED NATIONS



NATIONS UNIES

TELEPHONE ADDRESS—ADRESSE TELEPHONIQUE: UNITED NATIONS, N.Y. 10017
CABLE ADDRESS—ADRESSE TELEGRAPHIQUE: UNATIONS NEWYORK

NV/90/26

The enclosed communication, available in English and Spanish, is transmitted to the permanent missions of the States Members of the United Nations at the request of the representatives of Cuba and Jamaica to the United Nations.

2 August 1990.

* * *

La communication ci-jointe, disponible en anglais et en espagnol, est transmise aux missions permanentes des Etats Membres de l'Organisation des Nations Unies à la demande des représentants de Cuba et de la Jamaïque auprès de l'Organisation.

2 août 1990



OUR REF. NO. DMC/C3

27th July, 1990

YOUR REF. NO.

His Excellency
Mr. Javier Perez de Cuellar
Secretary-General of the United Nations
New York

Excellency:

We have the honour to inform that the Governments of Jamaica and Cuba, in order to ensure greater development of friendly relations between them, to promote cooperation in areas of common interest for the benefit of the two countries, to act jointly in support of peace in the international community in accordance with the purposes and principles established in the United Nations Charter and with reference to the relevant provisions of the Vienna Convention that regulate diplomatic relations between States, have decided to re-establish, as from 27th July, 1990, diplomatic relations between them at the Ambassadorial level.

We have the honour, further, to request that this information be transmitted to the Permanent Missions of member states of the United Nations.

We take this opportunity to renew to Your Excellency the assurances of our highest consideration.

Handwritten signature of Maxine Roberts in cursive.

Maxine Roberts
Charge d'Affaires a.i.
Permanent Mission of Jamaica to
the United Nations
New York

Handwritten signature of Ricardo Alarcon de Quesada in cursive.

Ricardo Alarcon de Quesada
Ambassador Extraordinary and
Plenipotentiary
Permanent Representative of Cuba
to the United Nations
New York



MISION PERMANENTE DE CUBA
EN LAS NACIONES UNIDAS
315 LEXINGTON AVENUE
NEW YORK, N.Y. 10016

Excmo. Sr. Javier Pérez de Cuéllar
Secretario General de las Naciones Unidas

Excelencia :

Tenemos el honor de informarle que los Gobiernos de Cuba y Jamaica, con el fin de garantizar el desarrollo sostenido de las relaciones de amistad entre los pueblos respectivos, promover la cooperación en áreas de interés común en beneficio de ambos países y obrar conjuntamente a favor de la paz en la comunidad internacional, de acuerdo con los propósitos y principios establecidos en la Carta de las Naciones Unidas y con las estipulaciones de la Convención de Viena que regulan las relaciones diplomáticas entre los Estados, han decidido restablecer relaciones a partir del 27 de julio de 1990 a nivel de embajadores.

Tenemos, además, el honor de solicitar que el texto de esta declaración sea comunicado a las Misiones Permanentes de los Estados Miembros de las Naciones Unidas.

Aprovechamos esta oportunidad para reiterarle a Su Excelencia el testimonio de nuestra más alta consideración.

Firmado en la Ciudad de Nueva York el 27 de julio de 1990

Por el Gobierno de Cuba :

Sr. Ricardo Alarcón de Quesada
Viceministro Primero de
Relaciones Exteriores
Embajador Extraordinario y
Plenipotenciario
Representante Permanente de
Cuba ante las Naciones Unidas

Por el Gobierno de Jamaica :

Srta. Maxine Roberts
Ministra
Vice Representante Permanente
de Jamaica ante las
Naciones Unidas